昌原市 篇

창원시 · Changwon

计划是不是留在家里啦？那就对了。



你好呀！
我是Amudena的向导**多扣**。
我本来是粘在路人衣服上旅行的苍耳种子哦。
这次就粘着你们一起去！

“Amudena”在韩语里是“哪儿都行”的意思。转盘停在哪儿，这次就去哪儿。



주남저수지 철새도래지 Junam Jeosuji Cheolsae Doraeji · 注南水库候鸟栖息地 · 照片 韩国观光公社 (公共Nuri第1类型)

Amudena 旅行规矩



出发前只要约好四件事！

NO ⍰⍰

手机只用来打电话和拍照！
其他的先让它歇一歇吧。

NO

住的地方和吃饭的地方，到了再决定。
是不是有点心动？

NO

路就靠纸质地图和问当地人。

NO ⍰⍰⍰⍰

只走国道和地方道路。
慢慢走才看得到风景嘛。

这本书怎么用



住1 吃1 茶1 玩1 住1、吃3、茶1、玩2……用编号叫起来很方便。
比如“住3，打个电话问问！
”

- 我们没有亲自去过。不过你们可以打电话问问，自己判断。你会怎么选呢？
- 价格我故意没写。想知道的话……对，打电话。
- 信息截至2026年10月。和现场不一样？那也是旅行的一部分啦！
- 纸质地图请各自准备。我是种子，没有地图。我就粘着你们走啦。

着急时打这里

112	119	1330
警察	火警・急救	旅游咨询

□□□□□□

中国驻韩国大使馆 领事保护（24小时）	02-755-0572

□□□□□□

경남관광안내소(창원중앙역) 庆南旅游咨询处（昌原中央站） 中	055-289-8815
마산역 马山站 EN·日·中	055-253-3695
경남선교120주년기념관 庆南宣教120周年纪念馆 EN·日·中	055-247-7993
성산패총 城山贝冢 EN·日·中	055-282-7270

昌原市，是个什么样的地方呢



我只告诉你我知道的一点点哦。

由原昌原、马山、镇海合并而成的城市，共有五个区。

义昌区有注南水库的候鸟，马山有午东洞炖安康鱼街。

春天镇海满城樱花！镇海军港节也在这时举办。

#镇海樱花 #注南水库 #马山炖安康鱼

今年节庆日历

3.27 – 4.5	진해군항제 Jinhae Gunhangje · 镇海军港节
10.17 – 10.25	2026 렉키의 수상한 피크닉 2026 Lekki-ui Susanghan Picnic · 2026 Lekki的奇妙野餐
10.23 – 10.25	문화다양성축제 MAMF(맘프) Munhwa Dayangseong Chukje MAMF · 文化多样性节MAMF
10.31 – 11.8	마산가고파국화축제 Masan Gagopa Gukhwa Chukje · 马山想去菊花节
11.7 – 11.8	마산야외도서관 [오롯이 마도로] Masan Yaoe Doseogwan [Orosi Madoro] · 马山户外图书馆【Orosi Madoro】

💡TIP! 日期每年都会变。去之前悄悄打1330问一下吧。

睡哪儿呢？



只挑了有电话号码的地方。
有没有空房……打电话才知道！

💡TIP! 地址保留了韩文，方便拿给当地人看。

住1

북면황토방온천장 Bungmyeon Hwangtobang Oncheonjang · 北面黄土房温泉庄

义昌区北面的温泉旅馆，有普通房、特色房，还有韩式房。入住时间中午12点。

电话	**055-298-9890**
客房	普通房 · 特色房 · 韩式房等
入住	12:00
地址	경상남도 창원시 의창구 북면 천주로1170번길 17-10

住2

크라운관광호텔 Crown Tourist Hotel · 皇冠观光酒店

义昌区八龙洞的酒店，从标准房到套房都有。入住时间下午3点。

电话	**055-237-1001**
客房	标准房 · 豪华房 · 尊贵房 · 套房
入住	15:00
地址	경상남도 창원시 의창구 창원대로363번길 22-5 (팔용동)

住3

그랜드 머큐어 앰배서더 창원 Grand Mercure Ambassador Changwon · 昌原美爵大使酒店

城山区圆二大路的酒店，也有行政房。入住时间下午3点。

电话	**055-600-0700**
客房	豪华房 · 单人房 · 行政房等
入住	15:00
地址	경상남도 창원시 성산구 원이대로 332

住4

호텔 에비뉴 Hotel Avenue · Avenue酒店

义昌区龙池路169号街的酒店，也有豪华家庭房。龙池湖水公园也在这条路上！

电话	**055-263-7200**
客房	豪华家庭房 · 尊贵豪华房 · 至尊房等
入住	15:00
地址	경상남도 창원시 의창구 용지로169번길 5

睡哪儿呢？(续)

住5

(주)올림픽호텔 Olympic Hotel · 奥林匹克酒店

城山区中央大路的酒店，有标准房和套房。
入住时间下午3点。

电话	**055-285-3331**
客房	标准房 · 套房
入住	15:00
地址	경상남도 창원시 성산구 중앙대로 81

住6

베스트루이스해밀턴호텔 창원점 Best Louis Hamilton Hotel Changwon · Best Louis Hamilton酒店昌原店

城山区Madimi路的酒店，也有豪华大床房。
上南市场也在Madimi路！

电话	**055-261-2525**
客房	标准大床房 · 豪华双人床房 · 豪华特大床房等
地址	경상남도 창원시 성산구 마디미로70번길 10

住7

호텔인터내셔널 Hotel International · 国际酒店

城山区中央大路的酒店。
奥林匹克酒店也在中央大路！
入住时间下午3点。

电话	**0507-1381-1056**
客房	标准房 · 豪华房 · 高级房等
入住	15:00
地址	경상남도 창원시 성산구 중앙대로 69

住8

까미노(Camino) bnb Camino B&B · Camino民宿

城山区盘松路的民宿，西式房间。
入住时间下午3点。

电话	**010-9865-0900**
客房	西式房
入住	15:00
地址	경상남도 창원시 성산구 반송로81번길 37

吃什么呢？



是不是名店我也不知道。
记住一道招牌菜去试试吧。 本指南还介绍了2家咖啡馆。

吃1

임진각식당 Imjingak Sikdang · 临津阁食堂

义昌区八龙路的烤肉店。招牌是牛肉烤肉。
只在春节、中秋假期休息。

电话	**055-256-3535**
招牌	소불고기 So Bulgogi · 牛肉烤肉
另有	牛肉烤肉＋牛肉汤 · 米饭等
营业	11:00~20:30（最后点餐 20:00）
休息	春节、中秋假期
地址	경상남도 창원시 의창구 팔용로 515

吃2

주남한우 Junam Hanu · 注南韩牛

义昌区东邑的韩牛店，也有午餐特选牛里脊＋大酱汤。注南水库也在东邑！

电话	**0507-1356-9631**
招牌	한우 Hanu · 韩牛
另有	猪肉 · 午餐特选牛里脊＋大酱汤 · 韩牛烤肉套餐等
营业	餐厅 11:00~21:00（最后点餐 20:30） · 肉铺 09:30~20:00
休息	春节、中秋当天
地址	경상남도 창원시 의창구 동읍로457번길 7-1

吃3

베리앙 Berriang · Berriang

义昌区天柱路的店。招牌是手冲咖啡。
全年无休。

电话	**0507-1305-1120**
招牌	핸드드립 Hand Drip · 手冲咖啡
另有	美式咖啡 · 拿铁 · 焦糖玛奇朵等
营业	11:30~21:30（最后点餐 20:30）
休息	全年无休
地址	경상남도 창원시 의창구 천주로1184번길 84

吃4

향우본가 Hyangu Bonga · 香牛本家

义昌区天柱路的韩餐馆。
招牌是韩牛生拌牛肉冷汤，也有生拌牛肉拌饭。
营业到晚上10点。

电话	**0507-1303-5256**
招牌	한우육회물회 Hanu Yukhoe Mulhoe · 韩牛生拌牛肉冷汤
另有	明火调味烤肉锅饭套餐 · 烤鱼锅饭套餐 · 生拌牛肉拌饭等
营业	11:00~22:00
休息	全年无休
地址	경상남도 창원시 의창구 천주로 1115

吃什么呢？(续)

吃5

오브셀라 Obcella · Obcella

义昌区龙洞路的西餐厅。
招牌是鲜虾芝麻菜橄榄油意面。周日休息。

电话	**0507-1306-4334**
招牌	새우 루꼴라 오일 파스타 Shrimp arugula oil pasta · 鲜虾芝麻菜橄榄油意面
另有	牛排 · 塔可饭 · 整颗南瓜汤等
营业	10:30~20:30（最后点餐 19:30）
休息	每周日
地址	경상남도 창원시 의창구 용동로57번길 18 시그니처 M

吃6

목민정 Mongminjeong · 牧民亭

义昌区中洞的韩餐馆。招牌是锅饭套餐，
也有炖牛排骨。全年无休。

电话	**0507-1362-7111**
招牌	솥밥 정식 Sotbap Jeongsik · 锅饭套餐
另有	炖牛排骨 · 综合烤鱼 · 铁板牛肉烤肉等
营业	11:30~22:00 · 准备时间 15:00~17:00 · 最后点餐 20:30
休息	全年无休
地址	경상남도 창원시 의창구 읍성로34번길 23 (중동)

吃7

소반 Soban · 小盘

义昌区的烤肉店。招牌是调味猪颈肉特选，
也有雪花牛里脊。全年无休。

电话	**055-297-3700**
招牌	진목살양념구이특선 Jin Moksal Yangnyeom-gui Teukseon · 调味烤猪颈肉特选
另有	调味牛肋条 · 花纹牛肋条 · 雪花牛里脊等
营业	11:40~22:00（最后点餐 21:20）
休息	全年无休
地址	경상남도 창원시 의창구 의창대로70번길 1

吃8

비비돈가스 BB Donkatsu · BB炸猪排

义昌区的炸猪排店。招牌是手工BB炸猪排，
也有冷荞麦面。周一休息。

电话	**055-282-8700**
招牌	수제비비돈가스 Suje BB Donkatsu · 手工BB炸猪排
另有	手工里脊炸猪排 · 手工炸鱼排 · 冷荞麦面等
营业	11:00~20:00（准备时间 15:00~16:30）
休息	每周一
地址	경상남도 창원시 의창구 평산로135번길 21

吃什么呢？(续)

茶1

과수원세레나데 Gwasuwon Serenade · 果园小夜曲

义昌区东田路的咖啡馆。招牌是
“越南滴漏咖啡”！也有香草奶油拿铁。

电话	**0507-1356-5001**
招牌	핀커피 Phin Coffee · 越南滴漏咖啡
另有	香草奶油拿铁 · 香草拿铁 · 低因拿铁等
营业	10:30~19:30（最后点餐 19:00）
休息	全年无休
地址	경상남도 창원시 의창구 동전로 179-71

茶2

퍼시먼 커피 Persimmon Coffee · 柿子咖啡

义昌区东邑的咖啡馆。
招牌是公主国王栗子吐司，也有蒜香法棍。
注南水库也在东邑！

电话	**0507-1359-6407**
招牌	공주 왕 밤식빵 Gongju Wang Bam Sikppang · 公主国王栗子吐司
另有	蒜香法棍 · 土豆芝士球 · 美式咖啡等
营业	10:00~22:00（最后点餐 21:20）
休息	全年无休
地址	경상남도 창원시 의창구 동읍 동읍로 617

去哪儿玩呢？



只挑了8个地方。
其他的我们路上再遇见。

玩1



주남저수지 철새도래지 Junam Jeosuji Cheolsae Doraeji · 注南水库候鸟栖息地

义昌区东邑的水库，全天开放。注南韩牛也在东邑！

时间 **全天开放**
休息 全年无休
地址 경상남도 창원시 의창구 동읍 월잠리

玩2



용지호수공원 Yongji Hosu Gongwon · 龙池湖水公园

义昌区龙池路169号街的湖水公园，随时可以散步。Avenue酒店也在这条路上！

时间 **全天开放**
休息 全年无休
地址 경상남도 창원시 의창구 용지로169번길 26

玩3

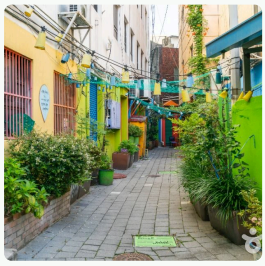


창원수목원 Changwon Sumogwon · 昌原树木园

城山区三东洞的树木园。室外全天开放，温室9点到5点，周一休息。

时间 **树木园室外: 全天开放**
温室、展厅: 09:00~17:00
休息 树木园室外: 全年无休
温室、展厅: 每周一 · 1月1日 · 春节、中秋假期
地址 경상남도 창원시 성산구 삼동동

玩4



창동예술촌 Changdong Yesulchon · 仓洞艺术村

马山合浦区的艺术村。10点到6点，周一休息。

时间 **10:00~18:00（准备时间 12:00~13:00）**
休息 每周一
地址 경상남도 창원시 마산합포구 오동서6길 24

去哪儿玩呢？(续)

玩5

마산 오동동 아구찜거리 Masan Odong-dong Agujjim Geori · 马山午东洞炖安康鱼街

马山合浦区的炖安康鱼街。各店营业时间不同。

时间 **各店不同**

休息 各店不同

地址 경상남도 창원시 마산합포구 어시장6길 18 (남성동)

玩6



콰이강의다리 Kwaigang-ui Dari · 桂河大桥

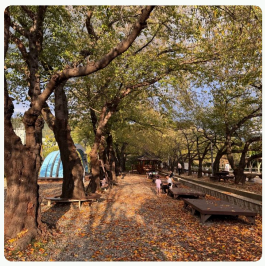
马山合浦区龟山面的桥。全年无休，但下雨天不能进入。

时间 **夏季（3月~10月） 10:00~22:00 • 冬季（11月~2月） 10:00~21:00**

休息 全年无休

地址 경상남도 창원시 마산합포구 구산면 해양관광로 1872-56

玩7



경화역공원 Gyeonghwayeok Gongwon · 庆和站公园

镇海区庆和洞的公园，全天开放。

时间 **全天开放**

休息 全年无休

地址 경상남도 창원시 진해구 진해대로 649 (경화동)

玩8



진해해양공원 Jinhae Haeyang Gongwon · 镇海海洋公园

镇海区明洞路的海洋公园。周一休息，5点前入场。

时间 **09:00~18:00（17:00停止入场）**

休息 每周一（周一逢公休日则次日闭馆）

地址 경상남도 창원시 진해구 명동로 62

逢集一定要逛逛



逛当地最好去市场。
庆和市场从1955年开始，逢3、8的日子是集日！

상남시장 Sangnam Sijang · 上南市场

集日	**每月4 · 9 · 14 · 19 · 24 · 29日**
形式	常设市场 + 五日集（逢4、9）
卖的东西	农产品、畜产品、水产品、加工食品、服装、鞋、家居用品、餐馆
摊位	408家
地址	경상남도 창원시 성산구 마디미로28

경화시장 Gyeonghwa Sijang · 庆和市场

集日	**每月3 · 8 · 13 · 18 · 23 · 28日**
形式	常设市场 + 五日集（逢3、8）
卖的东西	农产品、畜产品、水产品、加工食品、服装、鞋、餐馆
摊位	140家
地址	경상남도 창원시 진해구 경화로 38번길

진동전통시장 Jindong Jeontong Sijang · 镇东传统市场

集日	**每月4 · 9 · 14 · 19 · 24 · 29日**
形式	常设市场 + 五日集（逢4、9）
卖的东西	农产品、畜产品、水产品、加工食品、服装、鞋、家居用品、餐馆
摊位	72家
地址	경상남도 창원시 마산합포구 진동면 진동시장길 62

💡 **TIP!** 也会有这里没收录的市场。问问当地人“这里集市什么时候开？”

向当地人问问看



标准答案不在这本书里。
真正的答案，当地人才知道。

💡TIP! 可以直接把韩文句子给对方看，或者照着读出来。

Q1 **진해 벚꽃은 언제 가야 제일 예뻐요?**
jin-hae beot-kko-cheun eon-je ga-ya je-il ye-ppeo-yo?
镇海樱花什么时候去最美?

Q2 **주남저수지 철새는 몇 월에 많이 와요?**
ju-nam-jeo-su-ji cheol-sae-neun myeot wo-re ma-ni wa-yo?
注南水库的候鸟几月来得最多?

Q3 **마산 아구찜은 어디가 제일 맛있어요?**
ma-san a-gu-jji-meun eo-di-ga je-il ma-si-sseo-yo?
马山炖安康鱼哪家最好吃?

Q4 **창동예술촌 근처에 걷기 좋은 골목 있어요?**
chang-dong-ye-sul-chon geun-cheo-e geot-gi jo-eun gol-mok i-sseo-yo?
仓洞艺术村附近有适合散步的小巷吗?

Q5 **경화시장 장날엔 뭘 먹어 보면 좋아요?**
gyeong-hwa-si-jang jang-nal-len mwol meo-geo bo-myeon jo-a-yo?
庆和市场赶集日吃点什么好?

Q6 **여기 사람들만 아는 해 지는 자리가 있어요?**
yeo-gi sa-ram-deul-man a-neun hae ji-neun ja-ri-ga i-sseo-yo?
有没有只有本地人知道的看日落的地方?

会费账本



钱的事要清清楚楚！
总务大人，拜托啦。

总务 _____ 人数 ____人 每人会费 _____韩元

日期	内容	收入	支出	结余